

# ДОГОВІР ПРО СПІВРОБІТНИЦТВО № 40

м. Полтава

« 12 » вересня 2023 р.

Полтавський державний аграрний університет в особі в.о. ректора Аранчай Валентини Іванівни (в подальшому іменується – Університет), яка діє на підставі Статуту з однієї сторони та Інститут ветеринарної медицини Національної академії аграрних наук України в особі директора Ничика Сергія Анатолійовича, який діє на підставі Статуту, з другої сторони, а разом іменовані – Сторони, уклали цей договір про співробітництво (надалі – Договір) та домовились про наступне.

## 1. Предмет і мета договору

1.1. Предметом цього Договору є співробітництво між Сторонами в напрямах, що визначаються умовами цього Договору з метою об'єднання зусиль щодо реалізації програм академічної мобільності для учасників освітнього процесу у закладах вищої освіти, для сприяння розвитку освіти і науки в регіоні, реалізації науково-освітніх програм і проектів, зміцнення матеріально-технічної бази Сторін і на цій основі найбільш повного задоволення їх потреб у вирішенні задач освітньої та наукової діяльності.

1.2. Під співробітництвом за даним договором Сторони розуміють розробку, впровадження сучасних форм і методів навчання, сприяння практичному здійсненню міжнародних, загальнодержавних і регіональних програм, спрямованих на поліпшення навколишнього природного середовища, проведення науково-практичних конференцій та інших аналогічних заходів, спільні дії по підготовці, перепідготовці та підвищенню кваліфікації фахівців і науково-педагогічних працівників.

1.3. Метою співробітництва є забезпечення високої якості професійної підготовки фахівців, виконання науково-дослідних робіт щодо вирішення проблем у сфері збалансованого природокористування та охорони навколишнього природного середовища на локальному, регіональному, державному та міжнародному рівнях на основі спільного використання інтелектуального потенціалу та матеріально-технічної бази.

## 2. Напрями співробітництва

Задля досягнення мети цього Договору Сторони домовляються про співробітництво за такими напрямами:

- Організація участі у програмі академічної мобільності для учасників освітнього процесу у здобувачів вищої освіти (студентів, аспірантів, докторантів, науково-педагогічних працівників).
- Проведення спільних наукових досліджень та удосконалення педагогічної діяльності з актуальних питань ветеринарної медицини, які становлять взаємну зацікавленість.
- Організація спільних заходів (конференцій, семінарів, круглих столів, конкурсів, тренінгів тощо) та обміну інформацією у сфері забезпечення здоров'я тварин.
- Надання взаємної можливості проведення лекцій, лабораторних і практичних занять, семінарів та навчань за участю спеціалістів Сторін.
- Проведення стажування науково-педагогічних працівників, виробничої практики студентів, педагогічної практики докторантів і аспірантів.

– Перелік видів співпраці й обов'язків Сторін не є вичерпним і може бути доповнений або переглянутий за згодою Сторін, що оформляється додатковими угодами.

– Реалізація наукових програм та комунікативних заходів шляхом створення спільних науково-дослідних груп.

– Обмін планами наукової і методичної роботи та інформацією про результати наукових досліджень Сторін.

– Організація і проведення науково-практичних семінарів, конференцій та інших комунікативних заходів з актуальних питань ветеринарної медицини.

### **3. Взаємні зобов'язання**

3.1. В межах цього Договору Сторони керуються нормами діючого законодавства України, здійснюють взаємодію на принципах рівноправності, відкритості, взаєморозуміння.

3.2. Сторони взаємодіють один з одним з питань виконання мети цього Договору через уповноважених представників, делегованих Сторонами, для розгляду виникаючих питань при співробітництві.

3.3. Сторони, гарантують конфіденційність інформації, що передається один одному і зобов'язуються не розголошувати і не передавати отриману ними інформацію третім особам, за винятком випадків, передбачених законодавством України та письмової згоди іншої Сторони.

3.4. Сторони беруть на себе зобов'язання співпраці за напрямками діяльності, що є предметом Договору.

3.5. Сторони зобов'язані на добровільних засадах використовувати науковий потенціал та матеріально-технічну базу при виконанні спільних завдань, у межах своєї компетенції обмінюватися інформацією з питань співпраці.

3.6. Сторони зобов'язуються всі питання, проблеми і розбіжності, які можуть виникнути у процесі співробітництва, вирішувати шляхом взаємних конструктивних переговорів з урахуванням інтересів обох Сторін і мети цього Договору.

3.7. Сторони даного Договору зобов'язуються дотримуватися і забезпечувати дотримання вимог антикорупційного законодавства їх учасниками, а також особами, які діють від їх імені, не вживати дій, які можуть порушити норми антикорупційного законодавства у зв'язку з виконанням своїх зобов'язань за цим Договором.

### **4. Відповідальність сторін**

4.1. У разі виникнення спірних ситуацій та не врегульовання спорів між Сторонами шляхом переговорів, Сторони вирішують спори в судовому порядку згідно з чинним законодавством України.

4.2. Договірні Сторони звільняються від відповідальності за невиконання або неналежне виконання умов цього Договору, якщо порушення умов Договору стали наслідком дії обставин непереборної сили, про які Сторони не знали під час підписання Договору та які не могли відвернути допустимими засобами.

### **5. Термін дії Договору**

5.1. Даний Договір вступає в силу з моменту підписання Сторонами та діє протягом 10-ти років.

5.2. Договір може бути доповнений або змінений за погодженням Сторін. Зміни оформлюються додатковими угодами в письмовому вигляді та стають невід'ємною частиною цього Договору.

5.3. Сторони можуть достроково припинити дію цього Договору в будь-який час, письмово повідомивши про це іншу Сторону не пізніше ніж за 30 днів.

## 6. Прикінцеві положення

6.1. Сторони зобов'язуються письмово повідомляти одна одну у випадку прийняття рішення про ліквідацію або реорганізацію однієї із Сторін протягом 10-х календарних днів з дати прийняття такого рішення. У разі реорганізації будь-якої із Сторін, правонаступник Сторони договору безпосередньо приймає на себе всі права та обов'язки за цим Договором, якщо Сторони додатково не вирішили інакше.

6.2. Сторони дають згоду на обробку персональних даних згідно Закону України «Про захист персональних даних».

При виконанні цього Договору, Сторони гарантують конфіденційність інформації, що передається один одному і зобов'язуються не розголошувати і не передавати отриману ними інформацію третім особам, за винятком випадків, передбачених законодавством України та письмової згоди іншої Сторони.

Своїм підписом під цим Договором кожна зі сторін відповідно до Закону України «Про захист персональних даних» надає іншій стороні однозначний беззастережний дозвіл на обробку, використання, зберігання наданих ними персональних даних в обсязі, що міститься в цьому Договорі. Сторони гарантують, що персональні дані, які містяться в цьому Договорі та документах, пов'язаних із його укладенням, виконанням, припиненням та розірванням отриманні на законних підставах.

6.3. Жодна зі Сторін не має права передати свої права за Договором третьій стороні без письмової згоди другої Сторони.

6.4. У разі зміни реквізитів Сторони обов'язково повідомляють одна одну письмово у 10-денний термін.

6.5. Сторони не несуть ніяких майнових і фінансових зобов'язань за цим Договором .

6.6. Сторони засвідчують та гарантують, що не здійснюють та не здійснювали:

- провадження господарської діяльності у взаємодії з державою-агресором в розумінні статті 111<sup>1</sup> «Колабораційна діяльність» Кримінального кодексу України, а також з незаконними органами влади, створеними на тимчасово окупованих територіях, у тому числі окупаційною адміністрацією держави-агресора;

- передачу матеріальних ресурсів незаконним збройним чи воєнізованим формуванням, створеним на тимчасово окупованих територіях, та / або збройним чи воєнізованим формуванням держави-агресора;

- підтримку рішень та/або дій держави-агресора, збройних формувань та / або окупаційної адміністрації;

- сприяння збройної агресії проти України;

- господарську діяльність з компаніями, в яких кінцевим бенефіціарним власником та / або акціонером та / або особою, яка приймає ключові рішення, є ПЕП держави-агресора та / або особа до якої застосовані українські чи міжнародні санкції.

Сторони засвідчують та гарантують, що:

- не підтримують ділові відносини з державою-агресором, не здійснюють реалізацію товарів та / або послуг на тимчасово окупованих територіях та / або представникам держави-агресору та / або не здійснюють іншу підтримку господарської діяльності держави-агресора;

- не мають філій, представництв, відокремлених підрозділів тощо, які розташовані та / або здійснюють господарську діяльність на території держави-агресора;

6.7. Цей Договір складений при повному розумінні його умов та термінології українською мовою у двох примірниках – по одному для кожної із Сторін.

### РЕКВІЗИТИ СТОРІН

#### Полтавський державний аграрний університет

Адреса: вул. Сковороди, 1/3, м. Полтава,  
36003  
Телефон/факс: (0532)50 02 73  
Email: pdau@pdau.ua

Інститут ветеринарної медицини  
Національної академії аграрних наук  
України  
Адреса: вул. Донецька, 30, м. Київ,  
03151  
Телефон: +38 (044) 245-78-05  
Email: ivm\_naan@ukr.net

В.о. ректора ПДАУ



Валентина АРАНЧІЙ

Директор ІВМ НААН



Сергій НИЧИК